

Séptimo Domingo de Pascua  
Dia de la Ascensión  
Mayo 24, 2020

Rev. Javier García Ocampo, *Rector*  
Rev. Eugene Wright, *Diacono*  
Jesse Velázquez, *Director Musical*  
Andrew Kullberg, *Ministro de Música*



¡Bienvenido(a) a la Ascensión!

## **Canto de entrada: No queden tristes fc3 379**

**No queden tristes; aunque me voy,  
Aunque me voy, yo volveré (2)**

Voy a la casa de mi Padre  
A prepararles un hogar.

Vendrá mi espíritu a ustedes  
Para enseñarles la verdad.

Serán testigos de mi amor  
Por los confines de este mundo.

Anunciaran la Buena Nueva  
A cada pueblo de la tierra.

Cuando los hombres los persigan,  
No tengan miedo, confíen.

*Celebrante* ¡Aleluya! Cristo ha resucitado.

*Pueblo* ¡Es verdad! El Señor ha resucitado. ¡Aleluya!

*Celebrante y Pueblo:*

**Dios omnipotente, para quien todos los corazones están manifiestos, todos los deseos son conocidos y ningún secreto se halla encubierto: Purifica los pensamientos de nuestros corazones por la inspiración de tu Santo Espíritu, para que perfectamente te amemos y dignamente proclamemos la grandeza de tu santo Nombre; por Cristo nuestro Señor. Amén.**

## **Gloria: Gloria 108**

**¡Gloria! ¡Gloria! Gloria al Señor  
¡Gloria! ¡Gloria! Gloria a mi Dios.**

Gloria al Señor en lo alto del cielo  
Gloria al Señor  
Que por mí se encarnó.

Paz en la tierra a todos los hombres  
Que gozan de la bondad de mi Dios.

Tu el que quitas todo el pecado,  
Eres Cordero del Dios celestial.

Tu solo eres Señor, eres Santo  
Tu solo eres Cristo Jesús.

Con el Espíritu Santo eres Dios,  
Y con el Padre por la eternidad.

## Colecta del Día

*Celebrante* El Señor sea con ustedes.

*Pueblo* **Y con tu espíritu.**

*Celebrante* Oremos.

### *Celebrante y Pueblo:*

**Dios todopoderoso, cuyo bendito Hijo nuestro Señor Jesucristo ascendió por encima de todos los cielos para llenarlo todo: Danos fe, por tu misericordia, para percibir que, según su promesa, habita con su Iglesia en la tierra, hasta el final de los tiempos; por Jesucristo nuestro Señor, que vive y reina contigo y el Espíritu Santo, un solo Dios, en gloria eterna. Amén.**

### **Lectura del Libro de los Hechos de los Apóstoles 1:1–11**

En mi primer libro, excelentísimo Teófilo, escribí acerca de todo lo que Jesús había hecho y enseñado desde el principio y hasta el día en que subió al cielo. Antes de irse, por medio del Espíritu Santo dio instrucciones a los apóstoles que había escogido respecto a lo que debían hacer. Y después de muerto se les presentó en persona, dándoles así claras pruebas de que estaba vivo. Durante cuarenta días se dejó ver de ellos y les estuvo hablando del reino de Dios.

Cuando todavía estaba con los apóstoles, Jesús les advirtió que no debían irse de Jerusalén. Les dijo: —Esperen a que se cumpla la promesa que mi Padre les hizo, de la cual yo les hablé. Es cierto que Juan bautizó con agua, pero dentro de pocos días ustedes serán bautizados con el Espíritu Santo. Los que estaban reunidos con Jesús, le preguntaron: —Señor, ¿vas a restablecer en este momento el reino de Israel?

Jesús les contestó: —No les corresponde a ustedes conocer el día o el momento que el Padre ha fijado con su propia autoridad; pero cuando el Espíritu Santo venga sobre ustedes, recibirán poder y saldrán a dar testimonio de mí, en Jerusalén, en toda la región de Judea y de Samaria, y hasta en las partes más lejanas de la tierra.

Dicho esto, mientras ellos lo estaban mirando, Jesús fue levantado, y una nube lo envolvió y no lo volvieron a ver. Y mientras miraban fijamente al cielo, viendo cómo Jesús se alejaba, dos hombres vestidos de blanco se aparecieron junto a ellos y les dijeron: —Galileos, ¿por qué se han quedado mirando al cielo? Este mismo Jesús que estuvo entre ustedes y que ha sido llevado al cielo, vendrá otra vez de la misma manera que lo han visto irse allá.

*Celebrante* Escuchen lo que el Espíritu está diciendo al pueblo de Dios.  
*Pueblo* **Demos gracias a Dios.**

### Salmo 47

Aplaudan, pueblos todos; \*  
**aclamen a Dios con voz de júbilo;**  
Porque el Señor Altísimo es temible, \*  
**Rey grande sobre toda la tierra.**  
Somete a los pueblos a nuestro dominio, \*  
**y sujeta a las naciones bajo nuestros pies.**  
Nos elige nuestra heredad, \*  
**el deleite de Jacob, a quien ama.**  
Ascendió Dios entre gritos de júbilo, \*  
**el Señor con sonido de trompeta.**  
Canten alabanzas a Dios, canten; \*  
**canten alabanzas a nuestro Rey, canten;**  
Porque Dios es Rey de toda la tierra; \*  
**canten alabanzas con esmero.**  
Dios reina sobre las naciones; \*  
**se sienta sobre su santo trono.**  
Los nobles de los pueblos se han unido \*  
**al pueblo del Dios de Abrahán.**  
Los soberanos de la tierra pertenecen a Dios, \*  
**y él es excelso.**

## Lectura de la carta de San Pablo a los Efesios 1:15–23

Por esto, como sé que ustedes tienen fe en el Señor Jesús y amor para con todo el pueblo santo, no dejo de dar gracias a Dios por ustedes, recordándolos en mis oraciones. Pido al Dios de nuestro Señor Jesucristo, al glorioso Padre, que les conceda el don espiritual de la sabiduría y se manifieste a ustedes, para que puedan conocerlo verdaderamente. Pido que Dios les ilumine la mente, para que sepan cuál es la esperanza a la que han sido llamados, cuán gloriosa y rica es la herencia que Dios da al pueblo santo, y cuán grande y sin límites es su poder, el cual actúa en nosotros los creyentes. Este poder es el mismo que Dios mostró con tanta fuerza y potencia cuando resucitó a Cristo y lo hizo sentar a su derecha en el cielo, poniéndolo por encima de todo poder, autoridad, dominio y señorío, y por encima de todo lo que existe, tanto en este tiempo como en el venidero. Sometió todas las cosas bajo los pies de Cristo, y a Cristo mismo lo dio a la iglesia como cabeza de todo. Pues la iglesia es el cuerpo de Cristo, de quien ella recibe su plenitud, ya que Cristo es quien lleva todas las cosas a su plenitud.

*Celebrante* Escuchen lo que el Espíritu está diciendo al pueblo de Dios.  
*Pueblo* **Demos gracias a Dios.**

### **Canto de Secuencia: ¡Aleluya! Gloria a Cristo**

1. Aleluya! Gloria a Cristo, poderoso Salvador; ¡Aleluya! La victoria por sí solo conquistó. Escuchad las alabanzas del gran coro celestial; Jesucristo, con su sangre, redención al hombre da.

2. Aleluya! No temamos, con nosotros Cristo está; ¡Aleluya! Su presencia gozo y confianza da. Recordemos la promesa que Jesús, al ascender, Hizo a sus seguidores: " Con vosotros estaré".

3. Aleluya! Por su muerte él la muerte conquistó; ¡Aleluya! Vive ahora, con poder resucitó. Nuestro Sumo Sacerdote a los cielos ascendió; Intercede por nosotros ante el santo Padre Dios.

4. Aleluya! Rey supremo, Dios eterno, Gran Señor; ¡Aleluya! Él es digno; dadle gloria y honor. Cantan seres celestiales; hombres, levantad la voz; Todo lo creado cante alabanza a nuestro Dios.

El Santo Evangelio de Nuestro Señor Jesucristo según San Juan 24:44–53

## ¡Gloria a ti, Cristo Señor!

Luego Jesús dijo: —Lo que me ha pasado es aquello que les anuncié cuando estaba todavía con ustedes: que había de cumplirse todo lo que está escrito de mí en la ley de Moisés, en los libros de los profetas y en los salmos.

Entonces hizo que entendieran las Escrituras, y les dijo: —Está escrito que el Mesías tenía que morir, y resucitar al tercer día, y que en su nombre se anunciará a todas las naciones que se vuelvan a Dios, para que él les perdone sus pecados. Comenzando desde Jerusalén, ustedes deben dar testimonio de estas cosas. Y yo enviaré sobre ustedes lo que mi Padre prometió. Pero ustedes quédense aquí, en la ciudad de Jerusalén, hasta que reciban el poder que viene del cielo.

Luego Jesús los llevó fuera de la ciudad, hasta Betania, y alzando las manos los bendijo. Y mientras los bendecía, se apartó de ellos y fue llevado al cielo. Ellos, después de adorarlo, volvieron a Jerusalén muy contentos. Y estaban siempre en el templo, alabando a Dios.

*Celebrante:* El Evangelio del Señor.

*Pueblo:* Te alabamos, Cristo Señor.

## Sermón

Rev. Javier G. Ocampo

## El Credo Niceno

**Creemos en un solo Dios, Padre todopoderoso, Creador de cielo y tierra, de todo lo visible e invisible.**

**Creemos en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza que el Padre, por quien todo fue hecho; que por nosotros y por nuestra salvación bajó del cielo: por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre.**

**Por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato: padeció y fue sepultado. Resucitó al tercer día, según las Escrituras, subió al cielo y está**

**sentado a la derecha del Padre. De nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin.**

**Creemos en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas. Creemos en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica. Reconocemos un solo Bautismo para el perdón de los pecados. Esperamos la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. Amén.**

### **Oración de los Fieles**

Pido sus oraciones por el pueblo de Dios esparcido por todo el mundo; por Mariann y Chilton, nuestras Obispas; por esta asamblea; y por todos los ministros y fieles.

Oren por la Iglesia.

*Pausa*

Pido sus oraciones por la paz; por la concordia entre las naciones y por el bienestar de todos los pueblos. Oren por la justicia y la paz.

*Pausa*

Pido sus oraciones por los pobres, los enfermos, los hambrientos, los oprimidos y los prisioneros. Oren por los que se hallan en necesidad o tribulación.

*Pausa*

Pido sus oraciones por cuantos buscan a Dios o un conocimiento más profundo de él. Oren para que le encuentren y sean encontrados por él.

*Pausa*

Pido sus oraciones por los que han partido de esta vida Oren por los difuntos.

*Pausa*

Alaben a Dios por aquéllos de todas las generaciones en quienes Cristo ha sido glorificado Oren para que también nosotros recibamos la gracia de glorificar a

Cristo en nuestro tiempo. *Pausa*

*El pueblo puede añadir sus propias peticiones.*

Oramos por el consuelo, la sanación, la valentía y la esperanza para **Samuel** Tellu, **Sciou** Broderick, **Marcia** Noble, **Eduardo** Rincon, **Warren** Porter, **Sue** Jenkins, **Judy** Conroy, **Jean** Cohn, **Johnetta** Mars-Gibson, **Fran** Spina, **Sally** Glick, **William** Glick, **Denise** Lionetti, **Jennie** Cargill, **Nancy** Miller, **Diana** Locke, **Dulce** Allende, **Segundo** Nazario Cancino y todos aquellos que, en esta vida transitoria, están en problemas, tristeza, necesidad, enfermedad o cualquier otra adversidad, así como aquellos en nuestra extensa lista de oraciones de sanación.

Oramos por la paz en el mundo y por todos los que sirven a nuestro país aquí y en el extranjero, especialmente los que están en peligro, y sus familias.

Demos gracias por el cumpleaños de **Elena** Yesnick, **Sonya** Sawyer, **Henrietta** Jarrett, **Stacy** Taylor, **Melanie** Holland, **Elvia** Valecia, **Karen** Garcia, **Nubia** Vergel.

Las flores del altar fueron donadas por **Esther and Margaret** Tellu en honor y acción de gracias por sus cumpleaños que es el día de hoy.

Jesús, durante tu ministerio en la Tierra, mostraste tu poder y cuidado al sanar a personas de todas las edades y etapas de la vida de dolencias físicas, mentales y espirituales. Mantente presente ahora con las personas que necesitan tu toque de amor debido a COVID-19. Que puedan sentir Tu poder de curación a través del cuidado de médicos y enfermeras.

Elimine el miedo, la ansiedad y los sentimientos de aislamiento de las personas que reciben tratamiento o están en cuarentena. Dale un sentido de propósito en la búsqueda de la salud y la protección de los demás de la exposición a la enfermedad. Protege a sus familias y amigos y bríndales la paz a todos los que los aman.

*Celebrante:* Señor, atiende las súplicas de tu pueblo; y lo que fielmente te hemos pedido, concede que efectivamente lo obtengamos para la gloria de tu Nombre; mediante Jesucristo nuestro Señor. Amén.



## La Paz

*Celebrante*

La paz del Señor sea siempre con ustedes.

*Pueblo*

**Y con tu espíritu.**

## Anuncios

### Versículo para el ofertorio:

Presentamos al Señor con alegría las ofrendas y oblaciones de nuestra vida y de nuestro trabajo

- Textiea ASCENSIÓNMD + Cantidad a 73256 para dar una donación usando su mensaje de texto
- El código QR



### Canto de ofertorio: Grita profeta fc3 676

Has recibido un destino  
De otra palabra mas fuerte,  
Es tu misión ser profeta:  
Palabra de Dios viviente.  
Tu iras llevando la luz  
En una entrega perenne,  
Que tu voz es voz de Dios,  
Y la voz de Dios no duerme.

Ve por le mundo, grita a la gente,  
Que el amor de Dios no acaba,  
No la voz de Dios se pierde.  
Ve por el mundo, grita a la gente,  
Que el amor de Dios no acaba;  
No la voz de Dios se pierde.

Sigue tu rumbo, profeta,  
Sobre la arena caliente.  
Sigue sembrando en el mundo,  
Que el fruto se hará presente.  
No temas si nuestra fe  
Ante tu voz se detiene,  
Porque huimos del dolor  
Y la voz de Dios nos duele.

Sigue cantando, profeta,  
Cantos de vida o de muerte;  
Sigue anunciando a los hombres  
Que el Reino de Dios ya viene.  
No callaran esa voz,  
Y a nadie puedes temerle,  
Que tu voz viene de Dios,  
Y la voz de Dios no muere.

## **Santa Comunión**

El Señor sea con ustedes.

*Pueblo* **Y con tu espíritu.**

*Celebrante* Elevemos los corazones.

*Pueblo* **Los elevamos al Señor.**

*Celebrante* Demos gracias a Dios nuestro Señor.

*Pueblo* **Es justo darle gracias y alabanza.**

*El Celebrante continúa:*

En verdad es digno, justo y saludable, darte gracias, en todo tiempo y lugar, Padre omnipotente, Creador de cielo y tierra.

Por tu Hijo amado, nuestro Señor Jesucristo. Después de su gloriosa resurrección, se apareció abiertamente a sus discípulos, y ante sus ojos ascendió a los cielos, a fin de prepararnos un lugar; para que allí donde él se encuentra, estemos también nosotros, y reinemos con el en gloria.

Por tanto te alabamos, uniendo nuestras voces con los Ángeles y Arcángeles, y con todos los coros celestiales que, proclamando la gloria de tu Nombre, por siempre cantan este himno:

**Santo:**

**Santo, santo es el Señor y del universo es Dios**

**Canten, canten sin cesar santo, santo en la creación**

La tierra el cielo y el mar, llenos de tu gloria están  
Cantad hosanna cantad al Dios Rey que es inmortal.

Bendito sea Jesús, hosanna al Dios salvador  
Bendito sea el que viene en el nombre del Señor.

Te damos gracias, oh Dios, por la bondad y el amor que tú nos has manifestado en la creación; en el llamado a Israel para ser tu pueblo; en tu Verbo revelado a través de los profetas; y, sobre todo, en el Verbo hecho carne, Jesús, tu Hijo. Pues en la plenitud de los tiempos le has enviado para que se encarnara de María la Virgen a fin de ser el Salvador y Redentor del mundo. En él, nos has librado del mal, y nos has hecho dignos de estar en tu presencia. En él, nos has sacado del error a la verdad, del pecado a la rectitud, y de la muerte a la vida.

En la víspera de su muerte por nosotros, nuestro Señor Jesucristo tomó pan; y dándote gracias, lo partió y lo dio a sus discípulos, y dijo: "Tomen y coman. Este es mi Cuerpo, entregado por ustedes. Hagan esto como memorial mío".

Después de la cena tomó el cáliz; y dándote gracias, se lo entregó, y dijo: "Beban todos de él. Esta es mi Sangre del nuevo Pacto, sangre derramada por ustedes y por muchos para el perdón de los pecados. Siempre que lo beban, háganlo como memorial mío".

Por tanto, oh Padre, según su mandato,

*Celebrante y Pueblo:*

**Recordamos su muerte,  
Proclamamos su resurrección,  
Esperamos su venida en gloria;**

*El Celebrante continúa:*

Y te ofrecemos nuestro sacrificio de alabanza y acción de gracias, Señor de todos; ofreciéndote, de tu creación, este pan y este vino.

Te suplicamos, Dios bondadoso, que envíes tu Espíritu Santo sobre estos dones, para que sean el Sacramento del Cuerpo de Cristo y su Sangre del nuevo Pacto. Únenos a tu Hijo en su sacrificio, a fin de que, por medio de él, seamos aceptables, siendo santificados por el Espíritu Santo. En la plenitud de los tiempos, sujeta todas las cosas

a tu Cristo y llévanos a la patria celestial donde, con todos tus santos, entremos en la herencia eterna de tus hijos; por Jesucristo nuestro Señor, el primogénito de toda la creación, la cabeza de la Iglesia, y el autor de nuestra salvación. Por él, y con él y en él, en la unidad del Espíritu Santo, tuyos son el honor y la gloria, Padre omnipotente, ahora y por siempre. AMEN.

Oremos como nuestro Salvador Cristo nos enseñó.

**Padre nuestro que estás en el cielo,  
santificado sea tu Nombre,  
venga tu reino,  
hágase tu voluntad,  
en la tierra como en el cielo.  
Danos hoy nuestro pan de cada día.  
Perdona nuestras ofensas,  
como también nosotros perdonamos  
a los que nos ofenden.**

**No nos dejes caer en tentación  
y líbranos del mal.  
Porque tuyo es el reino,  
tuyo es el poder,  
y tuya es la gloria,  
ahora y por siempre. Amén.**

### **Agnus Dei**

Cordero de Dios, Cordero de Dios que quitas el pecado del mundo ten piedad, ten piedad de nosotros (2) Cordero de Dios, Cordero de Dios que quitas el pecado del mundo danos tu paz, danos tu paz.

### **Celebrante:**

Los Dones de Dios para el Pueblo de Dios. Tómenlos en memoria de que Cristo murió por ustedes, y aliméntense de él en sus corazones, por fe y con agradecimiento.

### **Oración para la comunión espiritual**

**Jesús mío, creo que estás realmente presente en el Santísimo Sacramento de el Altar. Deseo ofrecerte alabanzas y agradecimientos mientras proclamo tu resurrección. Te amo por encima de todas las cosas, y te anhele en mi alma. Ya que No puedo recibirte en el Sacramento de tu Cuerpo y tu Sangre, ven. espiritualmente en mi corazón. Límpiame y fortaléceme con tu gracia, Señor. Jesús, y que nunca me separe de ti. Que viva en ti, y tú en mí, en esta vida y en la venidera. Amén.**

## **Canto de Comunión: Id y enseñad fc3 684**

Sois la semilla que ha de crecer,  
Sois estrella que ha de brillar.  
Sois levadura, sois grano de sal,  
Antorcha que debe alumbrar.  
Sois la mañana que vuelve a nacer,  
Sois espiga que empieza a granar.  
Sois aguijón y caricia a la vez,  
Testigos que voy a enviar.

**Id, amigo por el mundo,  
Anunciando el amor,  
Mensajero de la vida,  
De la paz y el perdón.  
Sed, amigos los testigos  
De mi resurrección.  
Id llevando mi presencia;  
Con vosotros estoy.**

Sois una llama que ha de encender  
Resplandores de fe y caridad.  
Sois los pastores que han de guiar  
Al mundo por sendas de paz.  
Sois los amigos que quise escoger,  
Sois palabra que intento gritar.  
Sois reino nuevo  
Que empieza a engendrar  
Justicia amor y verdad.

Sois fuego y savia que vine a traer,  
Sois la ola que agita la mar.  
La levadura pequeña de ayer  
Fermenta la masa de pan.  
Una ciudad no se puede esconder,  
Ni los montes se han de ocultar,  
En vuestras obras que buscan el bien  
Los hambres al Padre verán.

## **Oración de Post-Comunión**

*Celebrante:* Oremos.

**Omnipotente y sempiterno Dios, te damos gracias porque nos has nutrido con el alimento espiritual del preciosísimo Cuerpo y Sangre de tu Hijo, nuestro Salvador Jesucristo; y porque nos aseguras, en estos santos misterios, que somos miembros vivos del Cuerpo de tu Hijo y herederos de tu reino eterno. Y ahora, Padre, envíanos al mundo para cumplir la misión que tú nos has encomendado, para amarte y servirte como fieles testigos de Cristo nuestro Señor. A él, a ti y al Espíritu Santo, sea todo honor y gloria, ahora y por siempre. Amén.**

## **Bendición**

Que Dios todopoderoso, quien nos ha redimido y nos ha hecho hijos tuyos por la resurrección de su Hijo nuestro Señor, derrame sobre ustedes las riquezas de su bendición. **Amén.**

Que Dios, quien por medio del agua del bautismo les ha levantado del pecado a la vida nueva, les haga santos y dignos de ser unidos a Cristo para siempre. **Amén.**

Que Dios, quien les ha sacado de la esclavitud del pecado a la verdadera y perdurable libertad en el Redentor, les lleve a su herencia eterna. **Amén.**

Y la bendición de Dios omnipotente, el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo, sea con ustedes y more con ustedes eternamente. **Amén.**

## **Canto de Salida: Canción del misionero fc3 678**

Señor, toma mi vida nueva  
Antes de que la espera  
Desgaste años en mí.  
Estoy dispuesto a lo que quieras,  
No importa lo que sea,  
Tu llámame a servir.

**Llévame donde los pueblos,  
Necesiten tus palabras,  
Necesiten ganas de vivir;  
Donde falte la esperanza,  
Donde falte la alegría,  
Simplemente por no saber de ti.**

Te doy mi corazón sincero  
Para gritar sin miedo  
Tu grandeza, Señor  
Tendré mis manos sin cansancio,  
Tu historia entre mis labios  
Y fuerza en la oración.

Y así en marcha iré cantando  
Por calles predicando  
Lo bello que es tu amor.  
Señor, tengo alma misionera,  
Condúceme a la tierra  
Que tenga sed de Dios.

**Celebrante:** Bendigamos al Señor. ¡Aleluya, aleluya!

**Pueblo:** Demos gracias a Dios. ¡Aleluya, aleluya!